

习近平在俄罗斯媒体发表署名文章

○新华社北京3月20日电 3月20日,在赴莫斯科对俄罗斯联邦进行国事访问之际,国家主席习近平在《俄罗斯报》和俄新社网站发表题为《踔厉前行,开启中俄友好合作、共同发展新篇章》的署名文章。文章全文如下:

踔厉前行,开启中俄友好合作、共同发展新篇章

中华人民共和国主席 习近平

应普京总统邀请,我即将对俄罗斯联邦进行国事访问。10年前,我当选中国国家主席后,俄罗斯是我访问的首个国家。10年来,我8次到访俄罗斯,每次都乘兴而来,满载而归,同普京总统一道开启了中俄关系新篇章。

中俄两国互为最大邻国和全面战略合作伙伴,同为世界主要大国和联合国安理会常任理事国。两国都奉行独立自主的外交政策,都将中俄关系置于本国外交优先方向。

中俄关系发展有着清晰的历史逻辑和强大的内生动力。10年来,双方各领域合作得到长足发展,阔步迈入新时代。

——高层交往发挥重要战略引领作用。中俄两国建立了完备的高层交往和各领域合作机制,为两国关系发展提供了重要体制机制保障。这些年来,我同普京总统保持密切工作联系,在双边和国际场合先后40次会晤,为两国关系和各领域合作擘画蓝图,就共同关心的重大国际和地区问题及时沟通对表,为双边关系持续健康稳定发展牢牢定向把舵。

——双方政治互信不断巩固,打造大国关系新范式。中俄双方秉持世代友好、合作共赢理念,坚持不结盟、不对抗、不针对第三方,坚定支持彼此走符合本国国情的发展道路,支持彼此发展振兴。两国关系在发展中愈加成熟、坚韧,不断焕发新的生机活力,树立起相互尊重、和平共处、合作共赢的新

型大国关系典范。

——双方形成全方位、多层次合作格局。在双方共同努力下,去年中俄双边贸易额突破1900亿美元,比10年前增长了116%,中国连续13年成为俄罗斯第一大贸易伙伴国。两国双向投资规模持续增长,能源、航空航天、互联互通等领域大项目合作稳步推进,科技创新、跨境电商等新兴领域合作势头强劲,地方合作方兴未艾,为两国民众带来实实在在的好处,也为双方各自发展振兴提供了源源不断的动力。

——双方践行世代友好理念,传统友谊历久弥坚。双方隆重纪念《中俄睦邻友好合作条约》签署20周年,我同普京总统宣布《条约》延期并赋予其新的时代内涵。双方先后举办8个国家级主标题年,续写友好合作新篇章。两国人民在抗击新冠疫情斗争中彼此支持,相互鼓劲,又一次见证“患难见真情”。

——双方在国际舞台密切协作,履行大国责任担当。中俄坚定维护以联合国为核心的国际体系、以国际法为基础的国际秩序、以联合国宪章宗旨和原则为基础的国际关系基本准则,在联合国、上海合作组织、金砖国家、二十国集团等国际多边机制内密切沟通和协作,共同致力于推进世界多极化和国际关系民主化,积极践行真正的多边主义,弘扬全人类共同价值,倡导构建新型国际关系和人类命运共同体。

中俄关系已经走过70余年风雨风雨。抚今追昔,我们深深感受到,今天的中俄关系来之不易,中俄友谊历久弥新,必须倍加珍惜。历史和实践告诉我们,中俄关系之所以能够经受住国际风云变幻考验,关键在于找到了国与国正确相处之道。

我即将对俄罗斯的访问,是一次友谊之旅、合作之旅、和平之旅。我期待同普京总统一道,共同擘画未来一个时期中俄全面战略合作伙伴关系发展新愿景、新蓝图、新举措。

双方要加强统筹规划,聚焦两国各自发展振兴事业,开拓新思路,创造新机遇,增添新动力。要增进互信,激发潜能,始终保持中俄关系高水平运行。

要推动投资经贸合作量质齐升,加强政策协调,为两国投资合作高质量发展创造有利条件。扩大双边贸易规模,打造更多利益契合点和合作增长点,形成传统贸易和新兴合作互为补充、同步发展格局。持续推进共建“一带一路”同欧亚经济联盟对接合作,为双边和区域合作提供更多制度性安排。

要密切人文交流,办好中俄体育交流年。用好地方合作机制,推动两国友好省州、友城积极开展对口交往,鼓励双方人员往来,积极恢复两国旅游合作。开展好夏令营、联合办学等活动,不断增进两国民众特别是青少年相互了解和友谊。

当今世界正处于百年未有之

大变局。和平、发展、合作、共赢的历史潮流不可阻挡,世界多极化、经济全球化、国际关系民主化大势不可逆转。同时,传统与非传统安全挑战错综交织,霸权霸道霸凌行径危害深重,世界经济复苏道阻且长。国际社会忧心忡忡,亟盼驱散危机的合作良方。

2013年3月,我在莫斯科国际关系学院发表演讲,提出各国相互联系、相互依存的程度空前加深,人类生活在同一个地球村里,越来越成为你中有我、我中有你的命运共同体。此后,我又相继提出共建“一带一路”倡议、全球发展倡议、全球安全倡议、全球文明倡议,丰富了人类命运共同体理念的内涵和实践路径,为应对世界之变、时代之变、历史之变提供了中国方案。

10年来,和平、发展、公平、正义、民主、自由的全人类共同价值日益深入人心,建设持久和平、普遍安全、共同繁荣、开放包容、清洁美丽的世界,成为越来越多国家的共同追求。国际社会清楚地认识到,世界上不存在高人一等的国家,不存在放之四海而皆准的国家治理模式,不存在由某个国家说了算的国际秩序。一个团结而非分裂、和平而非动荡的世界符合全人类共同利益。

去年以来,乌克兰危机全面升级。中方始终着眼事情本身的是非曲直,秉持客观公正立场,积极劝和促谈。我相继提出多项主张,包括应该遵守联合国宪章宗旨和原则,尊重各国合理安全关切,支

持一切致力于和平解决乌克兰危机的努力,确保全球产业链供应链稳定等,成为中方处理乌克兰危机的根本遵循。前不久,中国发布《关于政治解决乌克兰危机的中国立场》文件,吸纳了各方合理关切,体现了国际社会在乌克兰危机问题上的最大公约数,为缓解危机外溢、推动政治解决发挥了建设性作用。复杂问题没有简单解决办法。我们相信,只要各方秉持共同、综合、合作、可持续的安全观,坚持平等、理性、务实对话协商,就一定能找到解决乌克兰危机的合理途径,找到实现世界持久和平、普遍安全的光明大道。

要办好世界上的事,首先要办好自己的事。中国人民正在中国共产党领导下团结奋斗,以中国式现代化全面推进中华民族伟大复兴。中国式现代化,概括起来说,就是人口规模巨大的现代化、全体人民共同富裕的现代化、物质文明和精神文明相协调的现代化、人与自然和谐共生的现代化、走和平发展道路的现代化。这些中国特色凝结着我们长期以来的实践探索,体现着我们对国际经验的深刻总结。未来,我们将坚定不移推进中国式现代化事业,努力实现高质量发展,扩大高水平对外开放,相信这将为包括俄罗斯在内的世界各国提供新的发展机遇。

一年春作首,万事行为先。我们有理由期待,作为发展振兴道路上的同道人,中俄两国必将为人类文明进步作出新的更大贡献。

伊总统收到访问沙特邀请

伊朗总统办公室负责政治事务的副主任穆罕默德·贾姆希迪19日说,伊朗总统莱希日前收到沙特阿拉伯国王萨勒曼邀请莱希访沙的信函。

贾姆希迪在社交媒体发文说,萨勒曼在来信中欢迎“两个兄弟般的国家”同意恢复外交关系,邀请莱希访问利雅得,并呼吁两国加强经济和地区合作。莱希对邀请表示欢迎,强调伊朗已就同沙特扩大关系做好准备。

在中方支持下,沙特阿拉伯和伊朗于3月6日至10日在北京举行对话。10日,两国达成北京协议,中沙伊三方签署并发表联合声明,宣布沙伊双方同意恢复外交关系,强调三方将共同努力,维护国际关系基本准则,促进国际地区和平与安全。(据新华社)

硅谷银行关闭动摇民众对美银行业信心——访英国剑桥大学学者查尔斯·里德

英国剑桥大学学者查尔斯·里德日前接受新华社记者专访时表示,美国硅谷银行关闭事件已经动摇民众对美国银行业的信心。民众更容易担心他们的银行存款,任何相关传言都会使人们更快采取行动,这对美国经济构成很大风险。

里德提到,硅谷银行关闭事件使很多人想起2008年国际金融危机以及银行挤兑潮,连夜从银行转出资金的恐慌一幕犹在眼前。

里德表示,硅谷银行关闭的重要原因是利率快速上升。利率上升给全球金融市场造成巨大压力,这不单是硅谷银行一家面临的困境。以硅谷银行为例,它吸收了大量短期存款,并投资了长期债券,当货币政策转向加息、短期利率高于长期利率的时候,负债成本上升,资产价格下跌,流动性风险陡增。

里德说,尽管美国主管部门已采取补救措施,但硅谷银行关闭事件对金融业的影响依旧很大,储户和金融从业人员正在思考谁是下一家失败的银行,如何在下次银行挤兑中避免损失。

里德在他近期发布的新书中探究了英国过去两个世纪以来货币政策与金融危机之间的关系,发现和硅谷银行关闭事件成因有相似之处。他说,历史上利率快速上升的时期,往往也是银行倒闭和恐慌高发的时期,两者在很大程度上有关联。

里德指出,如今决策者试图通过货币政策解决高通胀问题,但忽略了对金融稳定性的影响。

里德说,美国经济目前面临的系统性风险主要还是利率快速上升的影响。许多银行还未公布它们在债券投资组合上的损失,高利率对金融系统的影响尚未完全显现。未来几周或数月,美国和其他地方的银行和金融系统预计可能遭遇更多动荡。(据新华社)

西方主要央行强化美元流动性支持

美国联邦储备委员会19日与加拿大央行、英国央行、日本央行、欧洲央行、瑞士央行发布联合声明,宣布将通过现有的美元流动性互换协议采取协调行动,以提供更多流动性支持。

声明称,上述央行同意从20日起将美元互换安排的操作频率从每周一次增至每天一次。该措施将至少持续至4月底。

声明说,该协议为缓解国际融资市场压力提供了重要流动性支持,有助于缓解对家庭和企业贷款的供应紧张。

美元流动性互换协议诞生于2008年国际金融危机期间。该协议允许他国央行在出现短期美元流动性紧张时直接从美联储获取美元流动性。2013年10月,美联储与上述五家央行将临时美元流动性互换协议变为常设协议。

受美国硅谷银行关闭事件影响,国际金融市场近日陷入动荡。14日,瑞士第二大银行瑞士信贷银行发布报告称,该行对财务报告的内部控制存在“重大缺陷”。(据新华社)

美国一核电站泄漏约151万升含氚放射性水

美国明尼苏达州污染控制局近期通报说,位于该州蒙蒂塞洛市一个核电站泄漏了大约151万升含氚放射性水。

明尼苏达州污染控制局说,该核电站属于美国卓越能源公司。去年11月底,这一公司在例行地下水监测中发现异常结果后向明尼苏达州和美国核管理委员会汇报。

氚是氢的一种放射性同位素。这一事故近4个月后才被公之于众,引发美国舆论对公共安全的担忧以及对信息透明度的质疑。(据新华社)

俄中关系是大国之间和谐与创造性合作的典范

○新华社北京3月20日电 在国家主席习近平对俄罗斯进行国事访问前夕,俄罗斯总统普京20日在《人民日报》发表题为《俄罗斯和中国——面向未来的伙伴关系》的署名文章,向友好的中国人民致

意,并表示俄中关系是大国之间和谐与创造性合作的典范,期待与习近平主席的会谈为双边各方面协作注入新的强大动力。

普京在文章中说,习近平主席此次访俄意义重大,再次证明俄

俄罗斯总统普京:

中伙伴关系具有特殊性,始终建立在互信、尊重彼此主权和利益的基础上。

文章说,10年来,坚实的俄中友谊继续不断加强,造福惠及两国和两国人民。两国关系进展

令人惊叹,达到了有史以来最高水平并继续巩固旺盛。两国建立了极为信任的政治对话,是一种全面的新时代战略协作。

文章说,俄罗斯和中国始终致力于建立平等、开放、包容、不针对

第三国的地区和全球安全体系。

文章指出,俄中关系是大国之间和谐与创造性合作的典范。他坚信,基于两国人民的战略抉择的俄中友谊和伙伴关系将继续增长强盛,使俄罗斯和中国幸福繁荣。

“俄罗斯人民对习近平主席怀有崇高敬意”——访俄中友协第一副主席库利科娃

俄中友协第一副主席、“友谊勋章”获得者加林娜·库利科娃日前在莫斯科接受新华社记者专访时说,俄罗斯人民热切盼望老朋友习近平主席再次访问俄罗斯。她说,此次访问凸显俄中两国对双边关系的高度重视,将推动两国进一步加强各领域务实合作。

谈到习近平主席将再次访俄,已是耄耋之年的库利科娃眼里流露着欣喜。库利科娃说,2013年,习近平当选国家主席后,将俄罗斯作为首个进行国事访问的国家。访问期间,习近平主席在莫斯科国际关系学院发表重要演讲,阐述构建人类命运共同体理念和建立新型国际关系的主张,展现了新时代中国特色大国外交的风范,给俄罗斯社会各界留下深刻印象。库利科娃表示,她将向俄罗斯人民不断宣介习近平主席提出的“一带一路”倡议和构建人类命运共同体理念,因为上述倡议和理念为世界各国人民带来切实福祉。

库利科娃表示,她非常崇敬习近平主席,习近平主席的勇气、毅力、谦逊和决心给她留下深刻印象。“他是一个热爱人民,为人民幸福而努力的领导人。”在日前举行的十四届全国人大一次会议第三次全体会议上,习近平全票当选国家主席、中央军委主席,“这充分体现他得到人民信任、受到人民尊重”。

“俄罗斯人民对习近平主

席怀有崇高敬意。”库利科娃表示,根据近期的一份社会调查,俄罗斯民众普遍认为中国是好朋友,这离不开两国元首的战略引领。在各种场合,习近平主席总是会关注那些为两国关系发展作出重要贡献的人。她认为,习近平再次当选国家主席后仍然选择俄罗斯作为第一个进行国事访问的国家,凸显俄中新时代全面战略合作伙伴关系的重要性。

库利科娃16岁考入莫斯科国际关系学院学习中文,自此与中国结下不解之缘。她曾多次到访中国并在中国工作生活。库利科娃说,中国取得的全方位发展成就为俄中合作提供了新机遇。两国合作拥有坚实的政治基础,产业互补性强,去年双边贸易额突破1900亿美元。双方可以在能源、农业、林业、旅游业、科技等领域加强合作,进一步挖掘地区间合作潜力,将俄远东开发和东北振兴战略有机结合。

库利科娃说,俄中两国相互信任、相互尊重,在涉及彼此核心利益的问题上相互支持,致力于推动建立更加公正合理的国际秩序。“他是一个热爱人民,为人民幸福而努力的领导人。”在日前举行的十四届全国人大一次会议第三次全体会议上,习近平全票当选国家主席、中央军委主席,“这充分体现他得到人民信任、受到人民尊重”。

